

專利申請

[臺灣]

智慧局將就以外文本申請專利實施辦法草案召開公聽會

智慧局將於 2012 年 2 月 24 日就以外文本專利申請實施辦法草案召開公聽會，以下摘錄自草案內容：

1. 提出之外文種類以英文或日文為限。
2. 外文本應使用單一語文。但技術用語於必要時，得附註其他外文原名。
3. 違反第 1.2.項規定者，專利專責機關應通知申請人限期補正，並以補正之日為外文本提出之日。
4. 同一專利申請案有二以上之外文本者，以最先提出者為準。如申請人聲明以後提出之外文本為準者，以後提出之日為外文本提出之日。
5. 提出二以上之外文本之日為同日者，專利專責機關應通知申請人限期擇一外文本，屆期未擇一者，不受理其申請案。
6. 申請人不得以向其他國家或世界貿易組織會員申請專利之優先權證明文件或專利公報內所附之外文說明書、申請專利範圍或圖式，替代外文本。

資料來源：“專利以外文本申請實施辦法草案公聽會。” TIPO. 2012 年 2 月 15 日。
<http://www.tipo.gov.tw/ch/News_NewsContent.aspx?NewsID=5729>

[韓國]

韓國專利局以快速審查的方式來鼓勵綠色能源申請案

根據韓國專利局的資料顯示，對環境友善的專利申請案如供應熱水、空調系統由 2000 年的 15 件成長至 2010 年的 127 件，在 10 年間成長了 8 倍以上。

由技術領域分類，與運用地下水（地熱）相關的申請案有 32%，太陽能相關的有 20%，空氣熱力相關的有 17%，運用河水或海水的有 17%，運用其他來源的則有 14%。

藉由運用機器來收集自然界的熱能，並替代火力發電在供應熱水或暖氣等設備上的做法是可行的，因此將能進一步控制二氧化碳的排放量。

另外，與電力及天然氣發電相比，這些技術可在供應熱水或暖氣上節省 20%~50%不等的能源。因此被視為下個世代矚目的焦點。

韓國專利局透過快速審查系統來處理這些申請案，好讓該類技術能儘早核准並利用。此外，一旦專利申請案證實是與綠色科技相關的，就能更早經過審查而核准。

資料來源：“The number of the patent applications for the environment-friendly air conditioning and heating technology rapidly increased,” Kim, Hong & Associates, Newsletter No.233 2012 年 2 月 1 日。

<<http://www.pkkim.com/resources/new.asp?LetterNum=210&Page=1&bType=A>>

[美國]

美國專利局將嚴格執行摘要字數的限制

美國專利局表示將開始嚴格執行關於摘要字數的限制。

以往摘要揭露字數的限制都在 150 字以下，但該項要求總未被確實執行。近來美國專利局對不少申請案，要求申請人縮短摘要的長度。相關消息顯示，美國專利局將會嚴格執行字數限制的規定，並將標點符號也算入 150 個字的限制內。

資料來源：“Enforcement of Abstract Word Limits,” Greenblum & Bernstein. 2012 年 1 月 11 日。

[巴西]

在巴西提出涉及基因資源及其相關傳統知識之專利申請案須聲明其原始出處

生物多樣性公約 (Convention on Biological Diversity) 於 1992 年的聯合國環境以及發展會議期間在里約簽署，也因為該公約的簽署，巴西發布了第 2186-16 號的暫時性措施 (Provisional Measure, 簡稱 PM 2186-16)，藉此規範基因資源及其相關傳統知識之取得。雖然 PM 2186-16 未經總統頒布，惟仍具有法律效力。PM 2186-16 中提到於執行科學研究、技術性上的研究發展又或者基因探查時，取得基因資源及其相關傳統知識應當遵守的規則。

根據 PM 2186-16 第 31 條，若專利申請涉及到一種自基因遺傳質 (genetic heritage) 成分樣本取得之產品或取得方法時，必須要敘明該基因材料或其相關傳統知識的原始出處。

另外，巴西專利局亦頒布了第 2207/2009 號決議，表示自 2000 年 6 月 30 日後完成的發明，若是因取得巴西基因遺傳質或其相關傳統知識而完成者，需同時附上一份揭露基因材料或相關傳統知識之原始出處及其許可取得號碼的聲明，之後巴西專利局便開始要求生物科技、化學以及醫藥領域之專利申請案附上該聲明。若專利申請案未涉及巴西基因遺傳物或者相關傳統資訊，申請人須檢附一說明專利申請案未涉及相關領域之聲明。

資料來源：“Patent Requirements involving the access to genetic heritage and associated traditional knowledge in Brazil,” Clarke, Modet & C. 2012 年 1 月。
<http://www.clarkemodet.es/Boletin/patentes/patent_requirements_involving_the_access_to_genetic_heritage_and_associated_traditional_knowledge_in_brazil.aspx?utm_source=boletin_en&utm_medium=mail&utm_term=patents&utm_content=01patentes_en&utm_campaign=boletin_enero_en>

[WIPO]

Patentscope 檢索資料庫增加新的使用語言

跨語言資訊檢索 (Cross-Lingual Information Retrieval, CLIR) 是世界智慧財產權組織 (World Intellectual Property, WIPO) 所提供的一國際專利檢索資料庫 Patentscope 的一項多語言工具，荷蘭文、義大利文及瑞典文現已可在 CLIR 的試用版使用，CLIR 上適用的語言數目也因此增加到 12 種。CLIR 會針對檢索的關鍵字尋找同義字，並將關鍵字及同義字翻譯成另外 11 種語言，藉此擴大檢索的範圍。欲了解該功能的使用，可連結至：
<http://www.wipo.int/patentscope/search/clir/clir.jsp>。

資料來源：“PATENTSCOPE Search Service,” WIPO, PCT Newsletter NO 02/2012. 2012 年 2 月。

<http://www.wipo.int/pct/en/newslett/2012/02/article_0006.html>

[立陶宛(LT)]

立陶宛將於 2014 年關閉PCT下的國家申請路徑

立陶宛將在 2014 年 9 月 4 日起關閉 PCT 架構下的國家階段路徑，因此自 2014 年 9 月 4 日起，申請人不能再以進入立陶宛國家階段的方式尋求在立陶宛獲得專利保護，而只能選擇進入歐洲區域階段。

立陶宛於 2004 年 12 月 1 日成為歐洲專利公約 (European Patent Convention, EPC) 的一員，目前 EPC 的成員中，關閉 PCT 國際申請案國家階段路徑的國家有：比利時、塞普勒斯、法國、希臘、愛爾蘭、義大利、拉脫維亞、馬爾他、摩納哥、荷蘭及斯洛維尼亞。

資料來源：“Lithuania: Closing of the National Route via the PCT,” WIPO, PCT Newsletter NO.02/2012. 2012 年 2 月。

<http://www.wipo.int/pct/en/newslett/2012/02/article_0002.html>